

上半年北京经济增速放缓 转方式调结构

处在转型升级关键路口的北京经济，上半年实现了“进字当头、稳中提质”。“进”主要表现在质量效益提高、结构优化：北京地区生产总值预计增长7.7%左右；1至5月，规模以上工业企业利润由去年同期下降1.7%转为增长18.6%；高技术制造业增加值分别增长15.1%和18.2%，高于工业平均增速；能耗水平持续下降，预计上半年万元GDP能耗下降3.5%左右。

为转方式、调结构，北京市近年来主动“减速提质”，更加追求与首都发展阶段和城市功能定位相适应的增长质量，甚至不以主动牺牲经济增速为代价。正是率先觉悟，主动作为，北京在转变经济发展方式中赢得了更大的主动。

苏杭经济增速处合理区间

“上半年，全市7.7%左右的经济增速处于正常合理的空间，既与首都的发展阶段、城市功能定位相一致，也与潜在增长水平、资源禀赋条件和调整转型要求相适应，是合理的、可持续的增长。”北京市发改委副主任、新闻发言人赵磊表示。

2012年，北京人均GDP达1.6万美元，首都经济已进入调整转型期。专家表示，北京作为全国的政治中心、文化中心、国际交往中心，经济社会发展、城市建设管理等各方面都要与首都的城市性质相适应，经济增长也要与城市功能的完善、生态环境的改善、市民生活水平的提升相统一。近年来，为改善城市环境和民生质量，北京市采取了限房、限车、停钢、治污等重大措施，也牺牲了一定的经济增速。据统计，仅2011年实施的“限房、限车和首钢停产”，当年就拉低了2个百分点的经济增长。

践行群众路线

山东荣成：干部联系到户全覆盖

“俺家的果树最近落叶很多，是不是得了什么病？”打电话的，是山东省荣成市滕家镇孔家村村民高兆法。电话打通了，那头传来丛培建的声音：“高大叔，您别急，我就过去瞧！”

今年年初，荣成市干部包户联系群众实现了全覆盖，市农业局干部丛培建负责联系孔家村40户村民，他户户走访并留下了联系卡。丛培建对村民说，“我就是你们的联系人，不管遇到哪方面难题，给我打招呼，我帮您跑腿。”

7月14日，丛培建带着果茶站的技术员，赶往孔家村高兆法家的果园。技术员一看就明白了，说：“前一阵子果园管理没有跟上，杀菌药物和叶肥不足。加强管理，水、肥跟上就好了。”

为转变干部作风、更加紧密地联系群众，荣成市今年1月出台《关于推行干部直接联系和服务群众工作制度的意见》。荣成市市直部门、镇（街）等单位4838名机关干部与全市27.86万户居民结成了包扶关系。镇街干部平均每人包扶120户，市直部门干部每人包扶40户，包扶对象既包括常住人口，也包括临时居住人口，实现了全市干部联系城乡群众全部到户。

干部群众像亲戚一样，经常走动联系，大家的心聚在一起了。荣成市委书记侯世超介绍说，荣成参与活动的各部门将在信息传递、事务代办等方面，为基层群众提供力所能及的帮助和服务，而包村部门（单位）和包户干部则为村子发展集体经济、培植富民产业等出谋划策。

合肥瑶海区：环卫工人有了“歇脚点”

“夏天扫马路，流汗湿衣很正常啊！”7月15日，热浪滚滚，正在安徽合肥市长江东路与滁州路附近清扫路面的李大姐“全副武装”，一边用毛巾擦着额头的汗滴，一边告诉记者，虽是高温作业，今年舒心多了，因为现在有了专为他们设置的“环卫工人歇脚点”。

矿泉水、桌子、板凳、书报架、防暑保健箱……记者在“商之都大东门店”一楼大厅一隅的“环卫工人歇脚点”看到，避暑物品一应俱全。“这是发放的仁丹，这是给我们的矿泉水……”正在歇脚点内休息的清洁一队环卫工人张大姐指着刚领到的避暑物品说，以前他们只能坐在马路边上吃饭，雨天只能躲在大楼里或者路边的店铺里，没带水时，只能到处讨水喝。如今有了“环卫工人歇脚点”，不仅方便多了，而且再也不用为持续高温作业而担心了，“歇脚点”为环卫工人们提供了“绿荫”和清凉。

在党的群众路线教育实践活动中，安徽合肥市瑶海区城管局从一线职工需要出发，设置了28个环卫工人歇脚点。据介绍，瑶海区环卫工人承担着全区670万平方米的道路清扫保洁任务，目前全区有1300多名环卫工人奋战在清扫一线，每天需清扫垃圾近500吨。

下一步，瑶海区城管局将通过发起为“城市美容师”提供歇脚点的倡议，倡导沿街单位开辟更多的“环卫爱心休息点”，让环卫工人能在沿街单位歇歇脚，喝上一杯暖心茶。

上半年农业农村经济开局良好

农民现金收入增长9.2%，快于城镇居民收入

本报太原7月21日电 记者乔金亮报道：全国农业厅局长座谈会今天在山西太原召开。农业部部长韩长赋在会上表示，今年以来，在国内外经济形势错综复杂、各种自然灾害挑战不断的情况下，我国农业农村经济实现了“稳中有进、良好开局”。

夏季粮油再获丰收，冬小麦实现“十连增”，秋粮长势较好。今年夏粮产量2638亿斤，比上年增加39亿斤，创历史新高。其中冬小麦比上年增加30亿斤。夏收油菜籽实现面

积、单产、总产三增，分别比上年增加101万亩、3公斤和45万吨。早稻面积增加110万亩，当前收获已过7成，有望再获丰收。秋粮面积增加800多万亩，长势好于去年。

畜牧业生产企稳回升，渔业稳定发展，主要“菜篮子”产品市场供应充足。预计上半年肉、蛋、奶产量分别为3916万吨、1285万吨、1475万吨，同比均有小幅下降，但市场供应充足。水产品产量2530万吨，增长5.3%。蔬菜生产基础较好，设施蔬菜和南菜北运基地规模继续扩大。

农村各业持续发展，农产品贸易继续增长。1月至5月农产品进出口总额为726亿美元，同比增长3.9%。

农民收入较快增长。上半年农民人均现金收入4817元，实际增长9.2%，增速比城镇居民收入快2.7个百分点。

农业部要求各地下半年抓好秋粮生产，努力夺取粮食“十连丰”。针对农民增收的严峻形势，要积极推动小麦、稻谷最低收购价稳步提高，适时启动玉米、大豆等临时收储政策，使农民务农收益不减少。

苍生大医

——记中国工程院院士、南京军区南京总医院副院长黎介寿(上)

本报记者 曹红艳 通讯员 黄建东

是南京总医院全军普通外科研究所所在地。这幢民国初年的建筑尽管经历了近百年的风雨沧桑，但当你走近时却能发现，这里的每一楼层，无论是门诊、病房、实验室还是网络中心，都散发着时尚和现代的气息。

1949年，25岁的黎介寿获得医学学士学位，从事临床外科专业。13年后的一天，面对一位小肠坏死的孩子，他束手无策，看着渴望生命的眼神，他立志攻克肠疾这一世界难题。

在知识匮乏的上世纪60年代初，要了解国外的医疗信息是件难事，但病人需要他增长知识来拯救生命。这种为生命而学的强烈愿望，在他内心涌动。

他想办法悄悄订阅了《美国外科文献》等杂志，白天怕别人发现，就在晚上11点以后躲在屋里偷偷地学……硬是靠着一点点舶来的知识边摸索边积累，他踏上了疗肠之路。

肠外瘘是创伤、手术后的一种严重并发症。肠痿治疗刚起步时，不少人劝黎介寿，这行当又臭又脏，是替人扫尾的活儿，算了吧！但他不为所动。治好肠

我国计划10年建成城市排水防涝工程体系



绿色转型的“中国机遇”

——写在生态文明贵阳国际论坛2013年年会闭幕之际

本报记者 陈学慧

凉爽的贵阳，世界瞩目。“我们坐在同一条船上。”不管是贫困还是富庶，是大国还是小国，是东方国家还是西方国家，是南方国家还是北方国家，面对能源资源危机、气候变暖、环境资源破坏等问题，任何一个国家和地区都不能独善其身。正因为如此，以“绿色变革与转型”为主题的生态文明贵阳国际论坛2013年年会，吸引了包括多国元首、政府首脑、联合国机构负责人，以及专家学者、企业家等中外嘉宾共计2000多人的积极参与。

2天半时间、50余场分论坛，与会嘉宾在凉爽的贵阳智慧交融。中德城市面对面、贵州与瑞士对话、绿色城镇化、湿地保护与绿色转型、绿色金融创新与实体经济发展、生态工业与可持续发展、绿色增长与美丽中国梦……各个分论坛上嘉宾的交流对话，中外推进绿色发展经验和教训的碰撞，凝聚起加快绿色转型的种种共识，梳理出绿色转型的“中国机遇”。

“中国机遇”来自必须加快绿色转型的共识。从国内来看，中国经济经过30年平均10%以上的高速增长，资源环境承载力有限。从国际上看，进入新世纪特别是国际金融危机以来，绿色经济已经成为各国努力培育的新经济增长点。此一形势倒逼中国必须加快绿色转型。全国政协常委、人口资源环境委员会主任贾治邦表示，没有环境保护作支撑的经济繁荣，是直奔死亡的发展、不可持续的发展。环境承载能力是发展的红线，只有油门没有刹车无异于自杀。著名经济学家吴敬琏指出，尽管长期重视，但中国环境水平仍在下降，根本原因在于经济增长方式。转方式是绿色发展的关键。美国哥伦比亚大学地球政策研究所所长杰弗瑞·萨克斯认为，如果大家不能够看到太阳，不能够看到蓝天，呼吸不到清洁的空气，就应该意识到现在是必须要改变的時刻了。

“中国机遇”来自携手共建生态家园的共识。我们生活在同一个地球上，全球共同面临着气候在变暖、海洋在上升、资源在枯竭等问题。共建生态家园，既需要全球合作，也需要政府、企业和社会的共同努力，还需要相应的法制建设。这种共识的形成成为加快绿色转型创造了良好的环境。多米尼克总理罗斯福·斯凯里特说，全世界都在走城镇化的道路，这会进一步加剧气候变化所带来的不利影响。这就意味着所有的国家都必须采取相应措施推动可持续性发展。每一个人、每一个组织、每一个国家都要承担共同而又有区别的责任。中国节能环保集团公司董事长王小康提出，面临绿色变革和转型的挑战，三个方面需要行动起来。一是全世界各个国家政府包括中国政府，通过政府引导的政策措施形成激励机制和约束机制。二是企业必须承担社会责任，在获取利润的同时要造福于环境和社会。三是社会公众在关注环境的同时，要给予更多的包容性支持。巴西最高法院大法官安东尼奥·本杰明则认为，必须发挥司法体系的作用，既要有健全的法律体系，也需要有效地执行这些法律。

“中国机遇”来自保生态就是保民生的共识。节能环保产业、绿色城镇化建设等，既顺应了人民群众对美好生活的新期盼，也有利于破解资源环

境制约、释放消费潜力，还会拉动有效投资，不失为扩大内需的重要抓手。以民生为导向的新经济增长点，利当前、惠长远、一举多得，正是难得的“中国机遇”。环境保护部部长周生贤表示，环境保护工作就是一种发展模式、经济结构、消费方式、生活方式，不单纯是一个就污染论污染的问题。离开经济增长，讲环境保护是缘木求鱼，离开环境保护讲经济增长，是竭泽而渔。不能正确处理经济增长和环境保护的关系，那什么鱼都没有了。新加坡原政务部长曾士生说，城镇化不是简单的修建房屋，而是在城镇化的过程中让我们的环境更加优美，生活更加舒适，人与社会更加和谐。中石化总经理王天普认为，没有必要为了一点蝇头小利而影响生态，影响环境，节能本身就是增效的好办法。

抓住绿色转型的“中国机遇”，把生态文明建设融入经济建设、政治建设、文化建设、社会建设各方面和全过程，形成节约资源、保护环境的空间格局、产业结构、生产方式、生活方式，我们将走向生态文明新时代。

导 读	
约谈问责不能“高举轻落”	2 版
创新金融服务 银行频出“新招”	6 版
贷款利率“松绑” 让股价更真实	7 版
洋奶粉降价 遭遇渠道梗阻	10 版